

# FZ

## Familienzulagen

### Allgemeiner Teil des Sozialversicherungsrechts

Gesetze und Verordnungen  
mit Verweisen, Anhängen  
und Registern

**Ausgabe 2021**

# Inhaltsübersicht

	<b>Inhaltsverzeichnis</b> .....	3
	<b>Abkürzungsverzeichnis</b> .....	7
	<b>Chronik</b> .....	11
101	<b>Bundesverfassung der Schweizerischen Eidgenossenschaft (BV, Auszug)</b> .....	15
830.1	<b>Bundesgesetz über den Allgemeinen Teil des Sozialversicherungsrechts (ATSG)</b> .....	17
830.11	<b>Verordnung über den Allgemeinen Teil des Sozialversicherungsrechts (ATSV)</b> .....	47
836.2	<b>Bundesgesetz über die Familienzulagen und Finanzhilfen an Familienorganisationen (Familienzulagengesetz, FamZG)</b> .....	65
836.21	<b>Verordnung über die Familienzulagen (Familienzulagenverordnung, FamZV)</b> .....	81
836.22	<b>Verordnung über Finanzhilfen an Familienorganisationen (FOrgV)</b> .....	93
836.1	<b>Bundesgesetz über die Familienzulagen in der Landwirtschaft (FLG)</b> .....	99
836.11	<b>Verordnung über die Familienzulagen in der Landwirtschaft (FLV)</b> .....	109
	<b>Anhänge</b> .....	113
	<b>Sachregister</b> .....	143
	<b>Hinweise zum Gebrauch</b> .....	156

# Inhaltsverzeichnis

Art. S.

<b>Abkürzungsverzeichnis</b> .....	7
------------------------------------	---

<b>Chronik</b> .....	11
----------------------	----

<b>Bundesverfassung der Schweizerischen Eidgenossenschaft (BV, Auszug)</b> .....	15
--	----

## **Bundesgesetz über den Allgemeinen Teil des Sozialversicherungsrechts (ATSG)**

<b>1. Kapitel: Anwendungsbereich</b> .....	1	17
<b>2. Kapitel: Definitionen allgemeiner Begriffe</b> .....	3	18
<b>3. Kapitel: Allgemeine Bestimmungen über Leistungen und Beiträge</b> ..	14	20
1. Abschnitt: Sachleistungen .....	14	20
2. Abschnitt: Geldleistungen .....	15	20
3. Abschnitt: Kürzung und Verweigerung von Leistungen .....	21	22
4. Abschnitt: Spezielle Bestimmungen .....	22	22
<b>4. Kapitel: Allgemeine Verfahrensbestimmungen</b> .....	27	24
1. Abschnitt: Auskunft, Verwaltungshilfe, Schweigepflicht .....	27	24
2. Abschnitt: Sozialversicherungsverfahren .....	34	26
3. Abschnitt: Rechtspflegeverfahren .....	56	35
<b>5. Kapitel: Koordinationsregeln</b> .....	63	39
1. Abschnitt: Leistungskoordination .....	63	39
2. Abschnitt: Rückgriff .....	72	41
<b>5a. Kapitel: Durchführung internationaler Sozialversicherungsabkommen</b> .....	75a	43
<b>6. Kapitel: Verschiedene Bestimmungen</b> .....	76	44
<b>7. Kapitel: Schlussbestimmungen</b> .....	81	46
<b>Anhang: Änderung bisherigen Rechts</b> .....		46

## **Verordnung über den Allgemeinen Teil des Sozialversicherungsrechts (ATSV)**

<b>1. Kapitel: Bestimmungen zu den Leistungen</b> .....	1	47
1. Abschnitt: Gewährleistung zweckgemässer Verwendung .....	1	47
2. Abschnitt: Rückerstattung unrechtmässig bezogener Leistungen .....	2	48
3. Abschnitt: Verzugszins auf Leistungen .....	7	49

<b>2. Kapitel: Allgemeine Verfahrensbestimmungen</b> .....	7a	50
1. Abschnitt: Anforderung an Spezialistinnen und Spezialisten, die Observationen durchführen .....	7a	50
2. Abschnitt: Durchführung der Observation .....	7h	52
3. Abschnitt: Aktenführung, -aufbewahrung, -einsicht und -vernichtung sowie Zustellung der Urteile .....	8	52
4. Abschnitt: Einspracheverfahren .....	10	55
5. Abschnitt: Kosten einer unentgeltlichen Rechtsverteidigung .....	12a	56
<b>3. Kapitel: Rückgriff</b> .....	13	57
<b>3a. Kapitel: Durchführung internationaler Sozialversicherungs- abkommen</b> .....	17a	58
1. Abschnitt: Bezeichnung der Zuständigkeiten .....	17a	58
2. Abschnitt: Gebühren .....	17f	60
<b>4. Kapitel: Übrige Bestimmungen</b> .....	18	62

## **Bundesgesetz über die Familienzulagen und Finanzhilfen an Familienorganisationen (Familienzulagengesetz, FamZG)**

<b>1. Kapitel: Anwendbarkeit des ATSG</b> .....	1	65
<b>2. Kapitel: Allgemeine Bestimmungen</b> .....	2	65
<b>3. Kapitel: Familienzulagenordnungen</b> .....	11	69
1. Abschnitt: Erwerbstätige in nichtlandwirtschaftlichen Berufen .....	11	69
2. Abschnitt: Erwerbstätige in der Landwirtschaft .....	18	72
3. Abschnitt: Nichterwerbstätige .....	19	72
<b>3a. Kapitel: Familienzulagenregister</b> .....	21a	73
<b>3b. Kapitel: Finanzhilfen an Familienorganisationen</b> .....	21f	74
<b>4. Kapitel: Rechtspflege und Strafbestimmungen</b> .....	22	76
<b>5. Kapitel: Verhältnis zum europäischen Recht</b> .....	24	76
<b>6. Kapitel: Schlussbestimmungen</b> .....	25	78

## **Verordnung über die Familienzulagen (Familienzulagenverordnung, FamZV)**

1. Abschnitt: Allgemeine Bestimmungen .....	1	81
2. Abschnitt: Familienzulagenordnung für Erwerbstätige .....	9	84
3. Abschnitt: Familienausgleichskasse der Eidgenössischen Ausgleichskasse .....	15	87
4. Abschnitt: Familienzulagenordnung für Nichterwerbstätige .....	16	87

4a. Abschnitt: Familienzulagenregister .....	18a	88
5. Abschnitt: Beschwerdebefugnis der Behörden .....	19	91
6. Abschnitt: Statistik .....	20	91
7. Abschnitt: Schlussbestimmungen .....	21	91

## **Verordnung über Finanzhilfen an Familienorganisationen (FOrgV)**

1. Abschnitt: Allgemeine Bestimmungen .....	1	93
2. Abschnitt: Verfahren und Gewährung von Finanzhilfen .....	7	94
3. Abschnitt: Auszahlung der Finanzhilfen und Berichterstattung .....	14	96
4. Abschnitt: Schlussbestimmungen .....	20	97

## **Bundesgesetz über die Familienzulagen in der Landwirtschaft (FLG)**

<b>I. Anwendbarkeit des ATSG</b> .....	1	99
<b>Ia. Die Familienzulagen</b> .....	1a	99
1. Familienzulagen für landwirtschaftliche Arbeitnehmer .....	1a	99
2. Familienzulagen für selbständigerwerbende Landwirte .....	5	101
3. Gemeinsame Bestimmungen .....	9	102
<b>II. Die Organisation</b> .....	13	103
<b>III. Die Finanzierung</b> .....	18	104
<b>IV. Rechtspflege und Strafbestimmungen</b> .....	22	105
<b>V. Verhältnis zum europäischen Recht</b> .....	23a	106
<b>VI. Ausführungs- und Schlussbestimmungen</b> .....	24	107

## **Verordnung über die Familienzulagen in der Landwirtschaft (FLV)**

<b>I. Die Familienzulagen</b> .....	1	109
1. Familienzulagen für landwirtschaftliche Arbeitnehmer .....	1	109
2. Familienzulagen für selbständigerwerbende Landwirte .....	3	110
3. Gemeinsame Bestimmungen .....	7	111
<b>II. Die Organisation</b> .....	9	111
<b>III. Schlussbestimmung</b> .....	13	112

## Anhänge

<b>Anhang 1: Übersicht</b> .....	113
<b>Anhang 2: Kinder- und Ausbildungszulagen für Kinder im Ausland</b>	
a. Ansprüche der Erwerbstätigen aus Abkommen .....	114
b. Ansprüche der Arbeitnehmer gemäss FamZV 7 II und 8 .....	115
<b>Anhang 3: Zulagen in den Kantonen</b> .....	117
<b>Anhang 4: Kantonale Erlasse</b>	
a. Familienzulagenrecht .....	120
b. Übertragene Aufgaben .....	124
<b>Anhang 5: Bundespersonalrecht</b> .....	128
<b>Anhang 6: Europäisches Recht</b> .....	130
<b>Anhang 7: Ausbildungsbegriff</b> .....	136
<b>Anhang 8: Verwaltungsweisungen des BSV</b> .....	141
<b>Anhang 9: Links zu den FZ</b> .....	142
<b>Sachregister</b> .....	143
<b>Hinweise zum Gebrauch</b> .....	156

# Abkürzungsverzeichnis

<b>AB</b>	Amtliches Bulletin des Nationalrates (N) bzw. Ständerates (S)
<b>Abs.</b>	Absatz
<b>AdoV</b>	V vom 29. Juni 2011 über die Adoption (Adoptionsverordnung, SR 211.221.36)
<b>AdZ</b>	Adoptionszulage
<b>AHV</b>	Alters- und Hinterlassenenversicherung
<b>AHVG</b>	BG vom 20. Dezember 1946 über die Alters- und Hinterlassenenversicherung (SR 831.10)
<b>AHVV</b>	V vom 31. Oktober 1947 über die Alters- und Hinterlassenenversicherung (SR 831.101)
<b>AllgGebV</b>	Allgemeine Gebührenverordnung vom 8. September 2004 (SR 172.041.1)
<b>Art.</b>	Artikel
<b>AS</b>	Amtliche Sammlung des Bundesrechts
<b>AsylG</b>	Asylgesetz vom 26. Juni 1998 (SR 142.31)
<b>ATSG</b>	BG vom 6. Oktober 2000 über den Allgemeinen Teil des Sozialversicherungsrechts (SR 830.1; S. 17)
<b>ATSV</b>	V vom 11. September 2002 über den Allgemeinen Teil des Sozialversicherungsrechts (SR 830.11; S. 47)
<b>AVIG</b>	BG vom 25. Juni 1982 über die obligatorische Arbeitslosenversicherung und die Insolvenzenschädigung (Arbeitslosenversicherungsgesetz, SR 837.0)
<b>AZ</b>	Ausbildungszulage
<b>BB</b>	Bundesbeschluss
<b>BBI</b>	Bundesblatt
<b>BG</b>	Bundesgesetz
<b>BGE</b>	Bundesgerichtsentscheid
<b>BGF</b>	BG vom 21. Juni 1991 über die Fischerei (SR 923.0)
<b>BGFA</b>	BG vom 23. Juni 2000 über die Freizügigkeit der Anwältinnen und Anwälte (Anwaltsgesetz, SR 935.61)
<b>BGG</b>	BG vom 17. Juni 2005 über das Bundesgericht (Bundesgerichtsgesetz, SR 173.110)
<b>BGSA</b>	BG vom 17. Juni 2005 über Massnahmen zur Bekämpfung der Schwarzarbeit (BG gegen die Schwarzarbeit, SR 822.41)
<b>BinfV</b>	V vom 9. Dezember 2011 über die Informatik und Telekommunikation in der Bundesverwaltung (Bundesinformatikverordnung, SR 172.010.58)
<b>BSV</b>	Bundesamt für Sozialversicherungen
<b>BV</b>	Bundesverfassung der Schweizerischen Eidgenossenschaft vom 18. April 1999 (SR 101; S. 15)
<b>BVG</b>	BG vom 25. Juni 1982 über die berufliche Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenvorsorge (SR 831.40)

# Chronik

	<b>neuer/geänderter Erlass</b>	<b>vom</b>	<b>in Kraft</b>	<b>AS</b>
	FLG	20.06.1952	01.01.1953	1952 823
	FLV	11.11.1952	01.01.1953	1952 896
1	FLG	20.12.1957	01.01.1958	1958 183
2	FLG	16.03.1962	01.07.1962	1962 761
3	FLG	16.03.1962	01.01.1963	1962 761
4	FLV	21.09.1962	01.07.1962	1962 1067
5	FLV	21.09.1962	01.01.1963	1962 1067
6	FLG	17.12.1965	01.01.1966	1966 533
7	FLG	10.10.1969	01.01.1970	1970 70
8	FLG	14.12.1973	01.04.1974	1974 689
9	FLV	27.03.1974	01.04.1974	1974 692
10	FLG	14.12.1979	01.04.1980	1980 276
11	FLV	17.03.1980	01.04.1980	1980 280
12	FLG	16.12.1983	01.04.1984	1984 350
13	FLV	04.03.1985	01.04.1986	1985 318
14	FLV	12.11.1986	01.01.1987	1986 2084
15	FLG	18.06.1993	01.04.1994	1994 658
	BV	18.04.1999	01.01.2000	1999 2556
16	FLV	30.11.2001	01.01.2002	2001 3536
17	FLG [BG <sup>A</sup> ]	08.10.1999	01.06.2002	2002 718
18	FLG [BG <sup>B</sup> ]	14.12.2001	01.06.2002	2002 698
	ATSG	06.10.2000	01.01.2003	2002 3371
	ATSV	11.09.2002	01.01.2003	2002 3703
19	FLG [ATSG]	06.10.2000	01.01.2003	2002 3443
20	FLG [V <sup>C</sup> ]	21.06.2002	01.01.2003	2002 3467
21	FLV	11.09.2002	01.01.2003	2002 3944
22	ATSG [IVG]	21.03.2003	01.01.2004	2003 3837
23	FLG [EOG]	03.10.2003	01.01.2005	2005 1435
24	FLG [BB <sup>D</sup> ]	17.12.2004	01.04.2006	2006 991
25	ATSG [PartG]	18.06.2004	01.01.2007	2005 5685
26	ATSG [VGG]	17.06.2005	01.01.2007	2006 2197
27	ATSV	22.09.2006	01.01.2007	2006 4139
28	FLG [VGG]	17.06.2005	01.01.2007	2006 2280
29	FamZG	24.03.2006	01.03.2007	2008 131
30	ATSV [V <sup>E</sup> ]	21.02.2007	01.05.2007	2007 1075
31	ATSG [IVG]	06.10.2006	01.01.2008	2007 5129
32	ATSV [IVV]	28.09.2007	01.01.2008	2007 5155
33	ATSV [V <sup>F</sup> ]	07.11.2007	01.01.2008	2007 5844



# Bundesgesetz über den Allgemeinen Teil des Sozialversicherungsrechts (ATSG)

vom 6. Oktober 2000 (SR 830.1)

---

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,*

gestützt auf die Artikel 112 Absatz 1, 114 Absatz 1 und 117 Absatz 1 BV,  
nach Einsicht in den Bericht einer Kommission des Ständerates vom 27. September  
1990<sup>A</sup> und in die Stellungnahmen des Bundesrates vom 17. April 1991<sup>B</sup>, vom 17.  
August 1994<sup>C</sup> und vom 26. Mai 1999<sup>D</sup> und in den Bericht der Kommission für soziale  
Sicherheit und Gesundheit des Nationalrates vom 26. März 1999<sup>E</sup>,

A BBl 1991 II 185.

B BBl 1991 II 910.

C BBl 1994 V 921.

D Im BBl nicht publiziert; s. AB 1999 N 1241 und 1244.

E BBl 1999 4523.

*beschliesst:*

## 1. Kapitel: Anwendungsbereich

### Art. 1 Zweck und Gegenstand

Dieses Gesetz koordiniert das Sozialversicherungsrecht des Bundes, indem es:

- a. Grundsätze, Begriffe und Institute des Sozialversicherungsrechts definiert;<sup>A</sup>
- b. ein einheitliches Sozialversicherungsverfahren festlegt und die Rechtspflege regelt;<sup>B</sup>
- c. die Leistungen aufeinander abstimmt;<sup>C</sup>
- d. den Rückgriff der Sozialversicherungen auf Dritte ordnet.<sup>D</sup>

A ATSG 3–26.

B ATSG 27–62.

C ATSG 63–71.

D ATSG 72–75.

### Art. 2 Geltungsbereich und Verhältnis zu den einzelnen Sozialversicherungsgesetzen

Die Bestimmungen dieses Gesetzes sind auf die bundesgesetzlich geregelten Sozialversicherungen anwendbar, wenn und soweit die einzelnen Sozialversicherungsgesetze es vorsehen.

FamZG 1, FLG 1.

## 2. Kapitel: Definitionen allgemeiner Begriffe

### Art. 3 Krankheit

<sup>1</sup> Krankheit ist jede Beeinträchtigung der körperlichen, geistigen oder psychischen Gesundheit, die nicht Folge eines Unfalles ist und die eine medizinische Untersuchung oder Behandlung erfordert oder eine Arbeitsunfähigkeit zur Folge hat.<sup>22</sup>

<sup>2</sup> Als Geburtsgebrechen gelten diejenigen Krankheiten, die bei vollendeter Geburt bestehen.

### Art. 4<sup>22</sup> Unfall

Unfall ist die plötzliche, nicht beabsichtigte schädigende Einwirkung eines ungewöhnlichen äusseren Faktors auf den menschlichen Körper, die eine Beeinträchtigung der körperlichen, geistigen oder psychischen Gesundheit oder den Tod zur Folge hat.

### Art. 5 Mutterschaft

Mutterschaft umfasst Schwangerschaft und Niederkunft sowie die nachfolgende Erholungszeit der Mutter.

### Art. 6 Arbeitsunfähigkeit

Arbeitsunfähigkeit ist die durch eine Beeinträchtigung der körperlichen, geistigen oder psychischen Gesundheit bedingte, volle oder teilweise Unfähigkeit, im bisherigen Beruf oder Aufgabenbereich zumutbare Arbeit zu leisten.<sup>22</sup> Bei langer Dauer wird auch die zumutbare Tätigkeit in einem anderen Beruf oder Aufgabenbereich berücksichtigt.

### Art. 7<sup>22</sup> Erwerbsunfähigkeit

<sup>1</sup> Erwerbsunfähigkeit ist der durch Beeinträchtigung der körperlichen, geistigen oder psychischen Gesundheit verursachte und nach zumutbarer Behandlung und Eingliederung verbleibende ganze oder teilweise Verlust der Erwerbsmöglichkeiten auf dem in Betracht kommenden ausgeglichenen Arbeitsmarkt.

<sup>2</sup> Für die Beurteilung des Vorliegens einer Erwerbsunfähigkeit sind ausschliesslich die Folgen der gesundheitlichen Beeinträchtigung zu berücksichtigen. Eine Erwerbsunfähigkeit liegt zudem nur vor, wenn sie aus objektiver Sicht nicht überwindbar ist.<sup>31</sup>

Vgl. FamZG 3 I lit. a.

### Art. 8 Invalidität

<sup>1</sup> Invalidität ist die voraussichtlich bleibende oder längere Zeit dauernde ganze oder teilweise Erwerbsunfähigkeit.

<sup>2</sup> Nicht erwerbstätige Minderjährige gelten als invalid, wenn die Beeinträchtigung ihrer körperlichen, geistigen oder psychischen Gesundheit voraussichtlich eine ganze oder teilweise Erwerbsunfähigkeit zur Folge haben wird.<sup>22</sup>

# Verordnung über den Allgemeinen Teil des Sozialversicherungsrechts (ATSV)

vom 11. September 2002 (SR 830.11)

---

*Der Schweizerische Bundesrat,  
gestützt auf Artikel 81 ATSG,  
verordnet:*

## **1. Kapitel: Bestimmungen zu den Leistungen**

### **1. Abschnitt: Gewährleistung zweckgemässer Verwendung**

(Art. 20 ATSG)

#### **Art. 1**

<sup>1</sup> Werden Geldleistungen zur Gewährleistung der zweckgemässen Verwendung nach Artikel 20 ATSG oder den Bestimmungen der Einzelgesetze nicht an die bezugsberechtigte Person ausbezahlt und steht diese unter umfassender Beistandschaft nach Artikel 398 ZGB, so werden die Geldleistungen der Beiständin, dem Beistand oder einer von dieser oder diesem bezeichneten Person oder Behörde ausbezahlt.<sup>63</sup>

<sup>1bis</sup> Steht die bezugsberechtigte Person unter einer Beistandschaft nach den Artikeln 393–397 ZGB, so werden die Geldleistungen nur dann der Beiständin, dem Beistand oder einer von dieser oder diesem bezeichneten Person oder Behörde ausbezahlt, wenn die Beiständin oder der Beistand durch einen rechtskräftigen Titel mit der Verwaltung dieser Geldleistungen betraut wurde oder die zuständige Erwachsenenschutzbehörde die Auszahlung der Geldleistungen an die Beiständin oder den Beistand anordnet.<sup>63</sup>

<sup>2</sup> Werden Geldleistungen zur Gewährleistung der zweckgemässen Verwendung nach Artikel 20 ATSG oder den Bestimmungen der Einzelgesetze einer Drittperson oder Behörde ausbezahlt, die gegenüber der bezugsberechtigten Person unterstützungspflichtig ist oder sie dauernd fürsorglich betreut, so hat die Drittperson oder Behörde:

- a. die Geldleistungen ausschliesslich zum Lebensunterhalt der berechtigten Person und der Personen, für die diese zu sorgen hat, zu verwenden;
- b. dem Versicherer auf dessen Verlangen über die Verwendung der Geldleistungen Bericht zu erstatten.

# **Bundesgesetz über die Familienzulagen und Finanzhilfen an Familienorganisationen (Familienzulagengesetz, FamZG)<sup>A 60</sup>**

vom 24. März 2006 (SR 836.2)

---

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,*

gestützt auf Artikel 116 Absätze 1, 2 und 4 BV,<sup>60</sup>

nach Einsicht in den Bericht der Kommission für soziale Sicherheit und Gesundheit des Nationalrates vom 20. November 1998<sup>B</sup> und in den Zusatzbericht vom 8. September 2004<sup>C</sup>

sowie in die Stellungnahmen des Bundesrates vom 28. Juni 2000<sup>D</sup> und vom 10. November 2004<sup>E</sup>,

A Bisher «BG über die Familienzulagen».

B BBl 1999 3220.

C BBl 2004 6887.

D BBl 2000 4784.

E BBl 2004 6941.

*beschliesst:*

## **1. Kapitel: Anwendbarkeit des ATSG**

### **Art. 1**

<sup>1</sup> Die Bestimmungen des ATSG sind auf die Familienzulagen anwendbar, soweit das vorliegende Gesetz<sup>A</sup> nicht ausdrücklich eine Abweichung vom ATSG vorsieht. Nicht anwendbar sind die Artikel 76 Absatz 2 und 78 ATSG.

<sup>2</sup> Die Bestimmungen des ATSG sind auf die Finanzhilfen an Familienorganisationen nicht anwendbar.<sup>60</sup>

A FamZG 9, 22, 25 lit. b–c, e<sup>ter</sup>.

## **2. Kapitel: Allgemeine Bestimmungen**

### **Art. 2** Begriff und Zweck der Familienzulagen

Familienzulagen sind einmalige oder periodische Geldleistungen, die ausgerichtet werden, um die finanzielle Belastung durch ein oder mehrere Kinder teilweise auszugleichen.

### Art. 3 Arten von Familienzulagen; Kompetenzen der Kantone

<sup>1</sup> Die Familienzulagen nach diesem Gesetz umfassen:

- a. die Kinderzulage: sie wird vom Beginn des Geburtsmonats des Kindes bis zum Ende des Monats ausgerichtet, in dem das Kind das 16. Altersjahr vollendet; besteht für das Kind schon vor Vollendung des 16. Altersjahrs ein Anspruch auf eine Ausbildungszulage, so wird diese anstelle der Kinderzulage ausgerichtet; ist das Kind erwerbsunfähig (Art. 7 ATSG), so wird die Kinderzulage bis zum Ende des Monats ausgerichtet, in dem es das 20. Altersjahr vollendet;
- b. die Ausbildungszulage: sie wird ab dem Beginn des Monats ausgerichtet, in dem das Kind eine nachobligatorische Ausbildung beginnt, jedoch frühestens ab dem Beginn des Monats, in dem es das 15. Altersjahr vollendet; besucht das Kind nach Vollendung des 16. Altersjahrs noch die obligatorische Schule, so wird die Ausbildungszulage ab dem Beginn des darauffolgenden Monats ausgerichtet; die Ausbildungszulage wird bis zum Abschluss der Ausbildung des Kindes gewährt, längstens jedoch bis zum Ende des Monats, in dem es das 25. Altersjahr vollendet.<sup>A 60</sup>

<sup>2</sup> Die Kantone können in ihren Familienzulagenordnungen höhere Mindestansätze für Kinder- und Ausbildungszulagen als nach Artikel 5 sowie auch Geburts-<sup>B</sup> und Adoptionszulagen<sup>B</sup> vorsehen.<sup>C</sup> Die Bestimmungen dieses Gesetzes gelten auch für diese Familienzulagen. Andere Leistungen müssen ausserhalb der Familienzulagenordnungen geregelt und finanziert werden. Weitere durch Gesamt- oder Einzelarbeitsvertrag oder andere Regelungen vorgesehene Leistungen gelten nicht als Familienzulagen im Sinne dieses Gesetzes.

<sup>3</sup> Die Geburtszulage wird für jedes Kind ausgerichtet, das lebend oder nach mindestens 23 Wochen Schwangerschaft geboren wurde. Der Bundesrat kann weitere Voraussetzungen festlegen.<sup>D</sup> Die Adoptionszulage wird für jedes minderjährige Kind ausgerichtet, das zur späteren Adoption aufgenommen wird.<sup>E</sup> Keinen Anspruch gibt die Adoption eines Kindes nach Artikel 264c ZGB<sup>F,55</sup>

<sup>A</sup> FamZV 1.

<sup>B</sup> FamZG 3 III.

<sup>C</sup> S. Anhang 3 (S. 117).

<sup>D</sup> FamZV 2.

<sup>E</sup> FamZV 3.

<sup>F</sup> ZGB 264c (Stiefkindadoption) lautet:

<sup>1</sup> Eine Person darf das Kind adoptieren, mit dessen Mutter oder Vater sie:

1. verheiratet ist;
2. in eingetragener Partnerschaft lebt;
3. eine faktische Lebensgemeinschaft führt.

<sup>2</sup> Das Paar muss seit mindestens drei Jahren einen gemeinsamen Haushalt führen.

<sup>3</sup> Personen in einer faktischen Lebensgemeinschaft dürfen weder verheiratet noch durch eine eingetragene Partnerschaft gebunden sein.

### Art. 4 Anspruchsberechtigung für Kinder

<sup>1</sup> Zum Anspruch auf Familienzulagen berechtigten:

- a. Kinder, zu denen ein Kindesverhältnis im Sinne des ZGB besteht;<sup>A</sup>
- b. Stiefkinder;<sup>B</sup>
- c. Pflegekinder;<sup>C</sup>

# Verordnung über die Familienzulagen (Familienzulagenverordnung, FamZV)

vom 31. Oktober 2007 (SR 836.21)

---

*Der Schweizerische Bundesrat,*

gestützt auf die Artikel 4 Absatz 3, 13 Absatz 4, 21b Absatz 1, 21e und 27 Absatz 1 FamZG,

*verordnet:*

## 1. Abschnitt: Allgemeine Bestimmungen

### Art. 1<sup>61</sup> Ausbildungszulage

(Art. 3 Abs. 1 Bst. b FamZG)

<sup>1</sup> Ein Anspruch auf eine Ausbildungszulage besteht für Kinder, die eine Ausbildung im Sinne der Artikel 49<sup>bis</sup> und 49<sup>ter</sup> AHVV<sup>A</sup> absolvieren.

<sup>2</sup> Als nachobligatorische Ausbildung gilt die Ausbildung, welche auf die obligatorische Schule folgt. Dauer und Ende der obligatorischen Schule richten sich nach den jeweiligen kantonalen Bestimmungen.

A AHVV 49<sup>bis</sup>–49<sup>ter</sup> lauten:

#### *Art. 49<sup>bis</sup>* Ausbildung

<sup>1</sup> In Ausbildung ist ein Kind, wenn es sich auf der Grundlage eines ordnungsgemässen, rechtlich oder zumindest faktisch anerkannten Bildungsganges systematisch und zeitlich überwiegend entweder auf einen Berufsabschluss vorbereitet oder sich eine Allgemeinausbildung erwirbt, die Grundlage bildet für den Erwerb verschiedener Berufe.

<sup>2</sup> Als in Ausbildung gilt ein Kind auch, wenn es Brückenangebote wahrnimmt wie Motivationssemester und Vorlehren sowie Au-pair- und Sprachaufenthalte, sofern sie einen Anteil Schulunterricht enthalten.

<sup>3</sup> Nicht als in Ausbildung gilt ein Kind, wenn es ein durchschnittliches monatliches Erwerbseinkommen erzielt, das höher ist als die maximale volle Altersrente der AHV [= 2390 Franken – Entwicklung: 2009/10 2280 Franken; 2011/12 2320 Franken; 2013/14 2340 Franken; 2015–18 2350 Franken; 2019/20 2370 Franken].

#### *Art. 49<sup>ter</sup>* Beendigung und Unterbrechung der Ausbildung

<sup>1</sup> Mit einem Berufs- oder Schulabschluss ist die Ausbildung beendet.

<sup>2</sup> Die Ausbildung gilt auch als beendet, wenn sie abgebrochen oder unterbrochen wird oder wenn ein Anspruch auf eine Invalidenrente entsteht.

<sup>3</sup> Nicht als Unterbrechung im Sinne von Absatz 2 gelten die folgenden Zeiten, sofern die Ausbildung unmittelbar danach fortgesetzt wird:

- a. übliche unterrichtsfreie Zeiten und Ferien von längstens 4 Monaten;
- b. Militär- oder Zivildienst von längstens 5 Monaten;
- c. gesundheits- oder schwangerschaftsbedingte Unterbrüche von längstens 12 Monaten.

S. zum Ausbildungsbegriff RWL 3358 ff. (Anhang 7 [S. 136]).

# Verordnung über Finanzhilfen an Familienorganisationen (FOrgV)

vom 19. Juni 2020 (SR 836.22)

---

*Der Schweizerische Bundesrat,*  
gestützt auf Artikel 21i Absatz 4 FamZG,  
*verordnet:*

## 1. Abschnitt: Allgemeine Bestimmungen

### Art. 1 Gegenstand

Diese Verordnung regelt die Ausrichtung von Finanzhilfen an Familienorganisationen für ihre Tätigkeiten in den Förderbereichen nach Artikel 21f FamZG.

### Art. 2 Förderbereich «Begleitung und Beratung von Familien sowie Elternbildung»

(Art. 21f Bst. a FamZG)

<sup>1</sup> Der Förderbereich «Begleitung und Beratung von Familien sowie Elternbildung» umfasst den Teilbereich «Begleitung und Beratung von Familien» sowie den Teilbereich «Elternbildung».

<sup>2</sup> Im Teilbereich «Begleitung und Beratung von Familien» können Familienorganisationen unterstützt werden, welche die Familien in unterschiedlichen Familienphasen, -situationen und -zusammensetzungen begleiten und beraten.

<sup>3</sup> Im Teilbereich «Elternbildung» können Familienorganisationen unterstützt werden, welche den Eltern Kenntnisse und Fertigkeiten für die Erziehung von Kindern und das Zusammenleben in der Familie vermitteln.

### Art. 3 Förderbereich «Vereinbarkeit von Familie und Erwerbstätigkeit oder Ausbildung»

(Art. 21f Bst. b FamZG)

<sup>1</sup> Der Förderbereich «Vereinbarkeit von Familie und Erwerbstätigkeit oder Ausbildung» umfasst den Teilbereich «familienergänzende Kinderbetreuung» und den Teilbereich «familienfreundliche Ausbildungs- und Arbeitsbedingungen».

<sup>2</sup> Im Teilbereich «familienergänzende Kinderbetreuung» können Familienorganisationen unterstützt werden, welche die Anbieter in der familienergänzenden Kinderbetreuung begleiten und beraten. Die familienergänzende Kinderbetreuung umfasst die institutionelle Betreuung von Kindern im Vorschul- und Schulalter.

# Bundesgesetz über die Familienzulagen in der Landwirtschaft (FLG)<sup>A 10</sup>

vom 20. Juni 1952 (SR 836.1)

---

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,  
gestützt auf die Artikel 31<sup>bis</sup> Absatz 3 Buchstabe b und 64<sup>bis</sup> BV,<sup>B 17</sup>  
nach Einsicht in eine Botschaft des Bundesrates vom 15. Februar 1952,<sup>C</sup>*

<sup>A</sup> Bisher «BG über die Familienzulagen für landwirtschaftliche Arbeitnehmer und Bergbauern».

<sup>B</sup> Den genannten Bestimmungen entsprechen heute BV 104 und 123.

<sup>C</sup> BBl 1952 I 206.

*beschliesst:*

## **I.<sup>19</sup> Anwendbarkeit des ATSG**

### **Art. 1**

Die Bestimmungen des ATSG sind auf die Familienzulagen in der Landwirtschaft anwendbar, soweit das vorliegende Gesetz nicht ausdrücklich eine Abweichung vom ATSG<sup>A</sup> vorsieht.

<sup>A</sup> FLG 9 II, 14 II, 22, 25 II–III.

## **Ia. Die Familienzulagen<sup>19</sup>**

### **1. Familienzulagen für landwirtschaftliche Arbeitnehmer**

#### **Art. 1a<sup>19</sup>      Bezugsberechtigte Personen**

<sup>1</sup> Anspruch auf Familienzulagen für landwirtschaftliche Arbeitnehmer haben Personen, die in einem landwirtschaftlichen Betriebe gegen Entgelt in unselbständiger Stellung tätig sind.

<sup>2</sup> Die Familienmitglieder des Betriebsleiters<sup>A</sup>, die im Betrieb mitarbeiten, haben ebenfalls Anspruch auf Familienzulagen; ausgenommen sind<sup>B</sup>:

- a. die Verwandten des Betriebsleiters in auf- und absteigender Linie;
- b. die Schwiegersöhne und Schwiegertöchter des Betriebsleiters, die voraussichtlich den Betrieb zur Selbstbewirtschaftung übernehmen werden.



# Verordnung über die Familienzulagen in der Landwirtschaft (FLV)

vom 11. November 1952 (SR 836.11)

---

*Der Schweizerische Bundesrat,*

gestützt auf Artikel 81 ATSG

und auf Artikel 26 Absatz 2 FLG (Bundesgesetz),<sup>21</sup>

*verordnet:*

## I. Die Familienzulagen

### 1. Familienzulagen für landwirtschaftliche Arbeitnehmer

#### **Art. 1**                    Unterstellte Arbeitnehmer

<sup>1</sup> Arbeitnehmer, die in landwirtschaftlichen und nichtlandwirtschaftlichen Betrieben desselben Arbeitgebers tätig sind, gelten nur dann als landwirtschaftliche Arbeitnehmer, wenn sie vorwiegend landwirtschaftliche Arbeiten verrichten.

<sup>2</sup> Der Ehegatte des Eigentümers, Miteigentümers oder Gesamteigentümers eines landwirtschaftlichen Betriebes gilt nicht als landwirtschaftlicher Arbeitnehmer.<sup>13</sup>

<sup>3</sup> ...<sup>39</sup>

FLG 1a IV.

#### **Art. 2**<sup>39</sup>                    Vorübergehende Tätigkeit in der Landwirtschaft

Landwirtschaftliche Arbeitnehmer, die nur vorübergehend bei einem landwirtschaftlichen Arbeitgeber tätig sind, haben für diese Zeit Anspruch auf Familienzulagen. Erstreckt sich die landwirtschaftliche Tätigkeit nicht über ganze Kalendermonate, so berechnen sich die Familienzulagen nach Tagesansätzen.

FLG 1a IV.

#### **Art. 2a**<sup>39</sup>                    Anspruchskonkurrenz

<sup>1</sup> Landwirtschaftliche Arbeitnehmer, die gleichzeitig eine unselbständige Erwerbstätigkeit ausserhalb der Landwirtschaft ausüben, haben Anspruch auf den Differenzbetrag zwischen den Familienzulagen aus der unselbständigen Erwerbstätigkeit ausserhalb der Landwirtschaft und den Familienzulagen nach dem FLG. Sie haben zudem Anspruch auf die Haushaltzulage nach dem FLG.

# Anhänge

## Anhang 1: Übersicht

### I. Nichtlandwirtschaftlicher Bereich

#### 1. Familienzulagen für Erwerbstätige

minimales Erwerbseinkommen: 597 Fr./Mt. bzw. 7170 Fr./J. (FamZG 13 III S. 2)

Kinderzulagen: –(15)/16 J., Erwerbsunfähige –20 J. (FamZG 3 I lit. a);  
Zulage 200 Fr./Mt. (FamZG 5 I),  
fakultativ höher gem. kt. Recht (FamZG 3 II S. 1)

Ausbildungszulagen: >16 (bei nachobligatorischer Ausbildung >15)–25 J. und  
in Ausbildung (FamZG 3 I lit. b, FamZV 1),  
maximales Einkommen Kind 2390 Fr./Mt. (vgl. FamZV 1 I);  
Zulage 250 Fr./Mt. (FamZG 5 II),  
fakultativ höher gem. kt. Recht (FamZG 3 II S. 1)

Geburtszulage: fakultativ gem. kt. Recht (FamZG 3 II–III)

Adoptionszulage: fakultativ gem. kt. Recht (FamZG 3 II–III)

#### 2. Familienzulagen für Nichterwerbstätige

maximales steuerbares Einkommen 43 020 Fr./J., kein EL-Bezug (FamZG 19 II);  
fakultativ günstigere Regelungen gem. kt. Recht (FamZV 18)

Familienzulagen wie Ziff. I.1 (FamZG 19 I)

### II. Landwirtschaft

#### 1. Familienzulagen für landwirtschaftliche Arbeitnehmer

minimales Erwerbseinkommen: 597 Fr./Mt. bzw. 7170 Fr./J. (FLG 4 S. 2),  
kumulativ: ortsüblicher Lohn (FLG 4a)

Kinderzulagen: Voraussetzungen wie gem. Ziff. I.1 (FLG 2 I);  
Zulage 200 Fr., im Berggebiet 220 Fr./Mt. (FLG 2 III)

Ausbildungszulagen: Voraussetzungen wie gem. Ziff. I.1 (FLG 2 I);  
Zulage 250 Fr., im Berggebiet 270 Fr./Mt. (FLG 2 III)

Haushaltungszulagen: Zulage 100 Fr./Mt. (FLG 2 I–II, 3)

#### 2. Familienzulagen für selbständigerwerbende Landwirte

Kinderzulagen: wie Ziff. II.1 (FLG 7)

Ausbildungszulagen: wie Ziff. II.1 (FLG 7)

fakultativ höhere und andere Zulagen als Ziff. II.1 und II.2 gem. kt. Recht (FLG 24)

### III. Sonderfälle (Auswahl)

Kinder im Ausland: s. Note E zu FamZG 4 und Anhang 2

kt. Regelungen: s. FamZG 3 II, 16 I+III, 21, FLG 24 und Anhang 3–4a

Bundespersonal: s. Anhang 5a

## Anhang 2: Kinder- und Ausbildungszulagen für Kinder im Ausland

(s. Note E zu FamZG 4)

### a. Ansprüche der Erwerbstätigen aus Abkommen

Staatsangehörigkeit des Erwerbstätigen	FamZG	FLG	Staatsangehörigkeit des Erwerbstätigen	FamZG	FLG
Belgien	■	■	Niederlande	■	■
Bosnien-Herzegowina	●	●	Nordmazedonien	○	●
Bulgarien	■	■	Norwegen	□	□
Dänemark	■	■	Österreich	■	■
Deutschland	■	■	Polen	■	■
Estland	■	■	Portugal	■	■
Finnland	■	■	Rumänien	■	■
Frankreich	■	■	San Marino	○	●
Griechenland	■	■	Schweden	■	■
Grossbritannien	■ <sup>A</sup>	■ <sup>B</sup>	Schweiz	+	+
Irland	■	■	Serbien	○	○
Island	□	□	Slowakei	■	■
Italien	■	■	Slowenien	■	■
Kroatien	■	■	Spanien	■	■
Lettland	■	■	Tschechien	■	■
Liechtenstein	□	□	Türkei	○	●
Litauen	■	■	Ungarn	■	■
Luxemburg	■	■	Zypern	■	■
Malta	■	■	übrige Staaten	○	○
Montenegro	○	●			

- EU-Staaten; voller Anspruch unabhängig vom Wohnland des Kindes.
- –; voller Anspruch, wenn das Kind in der Schweiz oder in einem EU-Staat wohnt (Kroatien seit dem 1. Januar 2017).
- EFTA-Staaten; voller Anspruch, wenn das Kind in einem EFTA-Staat wohnt.
- ⊕ –; Schweizer: voller Anspruch, wenn das Kind in einem EU-/EFTA- oder ●-Staat wohnt.
- Abkommensstaaten: voller Anspruch unabhängig vom Wohnland des Kindes.
- Bis Ende 2018 ●, seit 2019 ○.
- Kein Anspruch, selbst wenn das Kind in einem Abkommensstaat wohnt.

<sup>A</sup> Bis Ende 2020, seither nur Besitzstandswahrung.

<sup>B</sup> Bis Ende 2020, seither nur Besitzstandswahrung oder bei Wohnsitz in Grossbritannien.